

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 03 / 21

作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

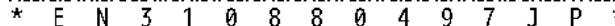
ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Korea (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Korea Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +81-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN310880497JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): henry (hyungsuk) kim henry (hyungsuk) kim Room 602, 6th floor, 1531, Deogyong-daero, Yeongtong-gu, Suwon-si, Gyeonggi-do (976-6 Yeongtong-dong) 16698, KOREA TEL 010-9909-6114 FAX 010-9909-6114	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Shampoo			2	USD 1.35	USD 2.70
総合計 (Total)			2		USD 2.70

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 310 880 497 JP**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Korea (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Korea Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 03 21		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +81-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address henry (hyungsuk) kim henry (hyungsuk) kim Room 602, 6th floor, 1531, Deogyong-daero, Yeongtong-gu, Suwon-si, Gyeonggi-do (976-6 Yeongtong-dong) Postal Code 16698					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Cosmetic Shampoo		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	止味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9909-6114 FAX 010-9909-6114 内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
				2		USD2.70	
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Korea (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Korea Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +81-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

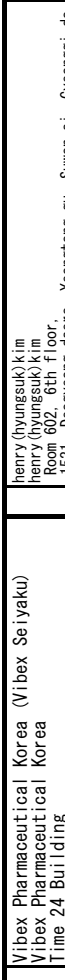
Vibex Pharmaceutical Korea (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Korea Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						JAPAN	
TEL +81-70-8028-0952						FAX	
内容品詳細 Cosmetic Shampoo						HSコード	原産国
						個数	正味重量
						2	USD 70
						☐	☐ 贈物 ☐ 商品見本
						☒	☐ 贈样品 ☐ その他
						☐	☐ 送礼品 ☐ 書籍
						No commercial value for customs purpose only.	270
						日本円換算額合計 (円)	
						郵便料金 (円) 送料金 (円) 諸料金 (円) 郵便金 (円) 合計 (円) (Postage) 日 (yen) 総重量 (Gross Weight) 日 (yen)	
						交付日付印 Date Stamp 日 (yen)	

お届け先

Henry (hyungsuk) kim
 Henry (hyungsuk) kim
 Room 602, 6th floor,
 1531, Deogyong-daero,
 Yeongtong-gu, Suwon-si, Gyeonggi-do
 (976-6 Yeongtong-dong)

受付局控

10年保存



* E N 3 1 0 8 8 0 4 9 7 J P *

ご依頼主

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。